I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 643/79
af 29. marts 1979

om ændring af forordning (EØF) nr. 878/77 om de vekselkurser, der skal anvendes inden for landbrugssektoren, for så vidt angår den franske franc, den italienske lire, det engelske pund og det irske pund

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 129 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitisks rammer (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2543/73 (2), særlig artikel 3,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger :

De for tiden gældende repræsentative kurser er fastsat ved Rådets forordning (EØF) nr. 878/77 af 26. april 1977 om de vekselkurser, der skal anvendes inden for landbrugssektoren (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2580/78 (4) ; der kan i Frankrig, Irland, Italien og Det forenede Kongerige foretages visse tilpasninger af kurserne til den økonomiske virkelighed i medlemsstaterne ; for disse medlemsstaters valutaer bør der derfor fastsættes en repræsentativ kurs, som ligger nærmere den økonomiske virkelighed ; situationen i svinekødsektoren tillader dog, at den repræsentative kurs får fremskyndet virkning i den pågældende sektor for så vidt angår Frankrig ;

ved tilpasningen af disse kurser skal der blandt andet tages hensyn til virkningerne heraf på priserne samt til den økonomiske situation i de pågældende medlemsstater ; navnlig af denne grund er det nødvendigt, at de nye kurser i almindelighed tages i anvendelse med en rimelig frist, som principielt er knyttet til begyndelsen af produktionsåret eller til en ændring af priserne, uden at det dog kan udelukkes, at de i visse tilfælde får virkning straks ;

for at undgå forskelsbehandling mellem indbyrdes afhængige produkter er det nødvendigt at fastsætte, at de nye kurser finder anvendelse for sukker og isoglucose fra samme dato ;

Rådets forordning (EØF) nr. 2511/69 af 9. december 1969 om særlige foranstaltninger til forbedring af produktion og afsætning af citrusfrugter produceret i Fællesskabet (5), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1034/77 (6), foreskriver ydelse af en tillægsstøtte til mindre landbrugere for at udligne en del af de indkomsttab, som en omlægning af deres appelsin- og mandarinplantager medfører ; for ikke at sinke gennemførelsen af foranstaltningerne med henblik på omlægning af de pågældende plantager bør den dato, på hvilken de repræsentative kurser for tillægsstøtten får virkning, rykkes frem ;

Det monetære Udvalg vil blive hørt, men i betragtning af sagens hastende karakter bør de påtænkte foranstaltninger vedtages på de betingelser, der er fastsat i artikel 3, stk. 2, i forordning nr. 129 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

I artikel 2a i forordning (EØF) nr. 878/77 udgår stk. 3, og følgende indsættes som stk. 3, 4 og 5 :

»3. Uanset bestemmelserne i stk. 2 anvendes for den franske franc

a) en repræsentativ kurs på 1 ffr. = 0,152417 regningsenhed med virkning fra

(1) EFT nr. 106 af 30. 10. 1962, s. 2553/62.
(2) EFT nr. L 263 af 19. 9. 1973, s. 1.
(3) EFT nr. L 106 af 29. 4. 1977, s. 27.
(4) EFT nr. L 309 af 1. 11. 1978, s. 13.
(5) EFT nr. L 318 af 18. 12. 1969, s. 1.
(6) EFT nr. L 125 af 19. 5. 1977, s. 1.

— den 1. juli 1979 for sukker og isoglucose,

— den 1. august 1979 for korn,

— den 9. april 1979 i alle andre tilfælde ; i vinsektoren kan andre datoer dog fastsættes for destillering,

b) en repræsentativ kurs på 1 ffr. = 0,144796 regningsenhed med virkning fra

— den 9. april 1979 for svinekød,

— den 1. juli 1980 for isoglucose,

— den 1. august 1980 for æg, fjerkræ, ægalbumin og mælkealbumin,

— den 16. december 1980 for vin ; andre datoer kan dog fastsættes for destillering,

— den 1. januar 1981 for fiskerivarer,

— begyndelsen af produktionsåret 1980/81 for andre produkter, for hvilke der er fastlagt et produktionsår,

— begyndelsen af mejeriåret 1980/81 i alle andre tilfælde end de ovenfor omhandlede.

4. Uanset bestemmelserne i stk. 2 anvendes for den italienske lire en repræsentativ kurs på 100 lire = 0,0823045 regningsenhed med virkning fra

a) den 9. april 1979 for mælk og mejeriprodukter, oksekød og svinekød,

b) den 1. juli 1979 for isoglucose,

c) den 1. august 1979 for æg, fjerkræ, ægalbumin og mælkealbumin,

d) den 16. december 1979 for vin ; andre datoer kan dog fastsættes for destillering,

e) den 1. januar 1980 for fiskerivarer,

f) begyndelsen af produktionsåret 1979/80, bortset fra det i litra h) anførte, for andre produkter for hvilke produktionsåret endnu ikke er begyndt ved ikrafttrædelsen af forordning (EØF) nr. 643/79,

g) datoen for fastsættelse af beløbet for producentstøtten i forbindelse med 1978-høsten af humle,

h) den 9. april 1979,

— for den tillægsstøtte, der er omhandlet i artikel 1, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2511/69,

— i alle andre tilfælde end de ovenfor omhandlede.

Efter Rådets afgørelse om fastsættelse af landbrugspriserne for produktionsåret 1979/80 anvendes dog en repræsentativ kurs på 100 lire = 0,0788644 regningsenhed

— fra datoen for iværksættelsen af priserne for produktionsåret 1979/80 i oksekødsektoren og sektoren for mælk og mejeriprodukter : for alle de produkter, for hvilke den i første afsnit anførte kurs finder anvendelse på denne dato,

— fra de datoer, der er anført i første afsnit : i alle andre tilfælde.

5. Uanset bestemmelserne i stk. 2 anvendes for det engelske pund en repræsentativ kurs på 1 £ = 1,49794 regningsenhed med virkning fra

a) den 9. april 1979 for mælk og mejeriprodukter, oksekød, svinekød, sukker og isoglucose, samt i alle andre tilfælde end de nedenfor omhandlede,

b) den 1. august 1979 for æg, fjerkræ, ægalbumin og mælkealbumin,

c) den 16. december 1979 for vin ; andre datoer kan dog fastsættes for destillering,

d) den 1. januar 1980 for fiskerivarer,

e) begyndelsen af produktionsåret 1979/80 for andre produkter, for hvilke produktionsåret endnu ikke er begyndt ved ikrafttrædelsen af forordning (EØF) nr. 643/79,

f) datoen for fastsættelse af beløbet for producentstøtten i forbindelse med 1978-høsten af humle.

6. Uanset bestemmelserne i stk. 2 anvendes for det irske pund en repræsentativ kurs på 1 irsk pund = 1,26702 regningsenhed med virkning fra den 9. april 1979, i alle sektorer.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. marts 1979.

På Rådets vegne

P. MEHAIGNERIE

Formand